

## 新聞稿

October 5, 2010.

### 「在民主生活中人民快樂嗎？從東德經驗談起」演講會 -包容異己，面對挑戰-

「在民主生活中人民快樂嗎？從東德經驗談起」演講會於 2010 年 10 月 5 日（星期二）上午 10 時 30 分至 12 時，假國立台灣大學社會科學院國際會議廳舉行，德國著名人權歷史學家戊雷教授（Professor Stefan Wolle）於會中進行專題演說，包括政府官員、駐台使節、非政府組織代表及學者專家等近兩百名貴賓出席。戊雷教授為人權歷史之權威專家，演講內容具體豐富，獲得許多共鳴與回響。

臺灣民主基金會黃德福執行長在致歡迎詞中表示，1989 年 11 月 9 日柏林圍牆倒塌，掀起第三波民主化浪潮，除了蘇聯和平解體、東歐國家走向民主自由，臺灣在這一波民主化也沒有缺席，自 1987 年解除戒嚴至 2008 年第二次政黨輪替，二十多年的歷程，展現臺灣民主化和平、非暴力的特點，並成為世界新興民主國家學習的典範。而 2003 年臺灣民主基金會的成立，更堅定臺灣與國際接軌、深化民主的決心。希望今天戊雷教授的演講，能提供我們更深刻反省的經驗。

德國在臺協會歐芮處長在致歡迎詞中表示，去年 11 月 9 日於臺灣民主基金會舉辦「柏林圍牆在臺灣」捐贈儀式，很高興相隔一年，我們和臺灣歐洲聯盟中心、臺灣民主基金會今天舉辦這個演講會，也很高興戊雷教授繞了大半個地球來到臺灣為我們演講，希望能帶給大家一些啟發。

今天的演講會由臺灣歐洲聯盟中心執行長蘇宏達教授主持，他於會中以流利的德文介紹戊雷教授，令人印象深刻。戊雷教授於演說中表示，1989 年當初東德人民願意做出改變，主要是為了揚棄權威，追求民主、自由，但經過二十年的發展，因為經濟發展的不平等，造成德東地區民眾失望，並帶來反民主情緒，也讓當地由前共黨轉型的左翼政黨支持度提高。民主的特性就是尊重異己，具有包容性，也就是能面對挑戰。民主的制度若有缺失，必定會引起民眾的質疑與挑戰。而議會的決議是否可以透過公民投票的方式來改變，這都必須審慎加以討論。民主最怕的是停滯，若沒有持續發展，則會變得僵化。在民主的過程中，不可能每個人都滿意，一定會有少數人權益受損導致衝突產生，但整體而言他對於民主發展仍是充滿樂觀。

臺灣大學法律系陳志龍教授在回應中提到，德東地區與德西地區互相缺乏信賴感是造成今日困境的主要關鍵，而德國的民主發展結果也必須從國際關係的角度來加以探討，而非僅考量德國國內的政治經濟因素。臺灣大學政治系黃錦堂教授回應時表示，根據他的觀察，兩德統一的進程是相當快速的，1989 年柏林圍牆倒塌後，1990 年德國就完成統一，而且並未經過西德人民的公民投票。統一的過程中對於德東地區制度的改革也有相關配套措施。他個人認為德國民主體制

的發展整體而言是成功的。

民主人權是普世的價值，更是一種生活方式及信念，在民主生活中人民快樂嗎？當我們談民主深化與內化之時，其他民主國家的經驗與歷史的確值得我們借鏡與學習，此次戊雷教授來台訪問，並由臺灣歐洲聯盟中心、德國在臺協會與臺灣民主基金會共同為其舉辦演講會，希望喚起臺灣社會對於此議題之關注，並了解在人類追求民主人權的歷史當中，雖是不同的國度與不同族群，但是面臨一樣的挑戰與奮鬥，也希望透過國際交流，臺灣的民主與世界接軌，進而鞏固臺灣的民主實績。

**媒體聯絡人：臺灣歐洲聯盟中心 白綺萍**

**Tel: 02-33433621, E-mail: heatherpai@ntu.edu.tw**

**德國在臺協會 麥斯文**

**Tel: 02-25016188 ext.104, E-mail: sven.meier@diplo.de**

**臺灣民主基金會 劉燕秋**

**Tel: 02-27080100 ext.133, E-mail: angelwu@tfd.org.tw**